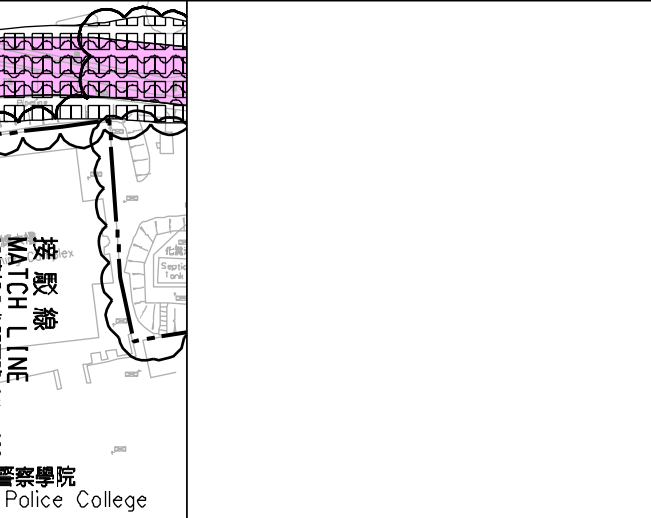


### 說明 NOTES

此圖根據第SILE-G09號(修改1)圖則制訂,以粉紅色標明一段黃竹坑明渠的受影響政府前濱及海床。

THIS DRAWING IS PREPARED BASED ON DRAWING NO. SILE-G09 (REVISION 1) AND IS INTENDED TO SHOW THE GOVERNMENT FORESHORE AND SEA-BED OF THE SECTION OF WONG CHUK HANG NULLAH (HIGHLIGHTED IN PINK) TO BE AFFECTED.

位置圖 LOCATION PLAN  
NOT TO SCALE



### 圖例 LEGEND

- 方案界線 BOUNDARY OF THE SCHEME
- 擬建的車站及其他鐵路設施 PROPOSED STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES
- 擬建的車站及其他鐵路設施(地下) PROPOSED STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES (UNDERGROUND)
- 擬採用鑽挖或掘削或鑽爆的鐵路設施或隧道(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL BY BORED / MINED / DRILL AND BLAST METHOD (UNDERGROUND)
- 擬採用明挖或蓋蓋的鐵路設施或隧道(地下) PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL BY CUT-AND-COVER METHOD (UNDERGROUND)
- 可能永久封閉的道路(包括行車道和行人徑) WHICH MAY BE CLOSED PERMANENTLY
- 擬建的鐵路高架橋 PROPOSED RAILWAY VIADUCT
- 現有的行人天橋將受影響 EXISTING FOOTBRIDGE TO BE AFFECTED
- 擬建的臨時行人天橋/地面行人過路處 PROPOSED TEMPORARY FOOTBRIDGE / AT-GRADE PEDESTRIAN CROSSING
- 擬建的行人天橋 PROPOSED FOOTBRIDGE
- 可能在其上進行填海工程或其他工程的政府前濱或海床 OVER OR UPON WHICH RECLAMATION OR OTHER WORKS MAY BE CARRIED OUT
- 現有的車站及其他鐵路設施 EXISTING STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES
- 擬建的臨時架空輸送帶系統 PROPOSED TEMPORARY OVERHEAD CONVEYANCE SYSTEM
- 擬建的鐵路隧道入口 PROPOSED RAILWAY TUNNEL APPROACH
- 以主水平基準為依據之擬建路軌大約水平(米) PROPOSED APPROXIMATE TRACK LEVEL IN m P.D.
- 刪則修改 DRAWING REVISION
- 修訂參考編號(參看憲報或公告) AMENDMENT REFERENCE NUMBER (SEE GAZETTE NOTICE)
- 修訂範圍 AMENDMENT AREA

### 一般說明 GENERAL NOTES

1. 有關一般說明參閱圖號 SILE - G01. FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. SILE - G01.

### 修訂表 TABLE OF AMENDMENTS

修訂號	日期	修訂	修訂	修訂	說明
REV	DATE	BY	SUB	APP	DESCRIPTION

### SIGNED

核准發出 APPROVED FOR ISSUE  
17/5/2011  
發出日期 DATE OF ISSUE

伍德榮 NG TAK WING  
工程師 / 鐵路發展 1-1  
CHIEF ENGINEER / RAILWAY DEVELOPMENT 1-1  
HIGHWAYS DEPARTMENT

圖則名稱 DRAWING TITLE  
**鐵路條例(第519章) 南港島線(東段)**  
在沿黃竹坑的一段黃竹坑明渠的政府前濱及海床進行填海工程以及在有關政府前濱及海床及其上進行其他工程  
RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519) SOUTH ISLAND LINE (EAST) RECLAMATION OF AND OTHER WORKS OVER AND UPON THE GOVERNMENT FORESHORE AND SEA-BED AT A SECTION OF WONG CHUK HANG NULLAH ALONG HEUNG YIP ROAD

圖號 DRAWING NO. SILE/G09/0005/1  
比例 SCALE 1:1000 (A1)  
或前顯示 OR AS SHOWN

香港特別行政區政府  
THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG  
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION  
路政署  
HIGHWAYS DEPARTMENT  
鐵路拓展處  
RAILWAY DEVELOPMENT OFFICE

